

in cooperation with









# WORKSHOP

16.05.2019

www.dvgw-cert.com

# Attestazione di conformità dell'idoneità igienica dei prodotti all'acqua potabile

Certificate of conformity of product hygiene suitability for drinking water

# 16.05.2019



# Idoneità dei prodotti all'igiene dell'acqua

## ARGOMENTI:

- UBA (Ufficio federale dell'ambiente) base di valutazione per i materiali
- Armonizzazione europea dei materiali e prodotti
- Criticità e possibilità della conformità dei prodotti
- Attuazione della base di valutazione KTW
- Procedura per la conferma della conformità

## 3 BUONI MOTIVI PER PARTECIPARE:

- Verrà illustrata panoramica dei nuovi requisiti giuridicamente vincolanti per l'idoneità all'igiene dell'acqua potabile dei prodotti
- Verranno condivise le novità dell'Agenzia federale dell'Ambiente
- Verranno discussi i requisiti per attuare la nuova base di valutazione

# Suitability of water hygiene products

### SUBJECTS:

- UBA (German Environment Agency) evaluation basis for materials
- European harmonization of materials and products
- Challenge and opportunity of product conformity procedure
- Implementation of the KTW assessment basis
- Procedure for confirmation of compliance

# • 3 GOOD REASONS TO PARTICIPATE :

- will be illustrated an overview of the new legally binding requirements for the drinking water hygiene suitability of products
- will be shared the news of the German Environment Agency
- will be discussed the requirements for implementing the new evaluation base

16.05.2019



La valutazione igienica dei materiali a contatto con l'acqua potabile sta cambiando: da un sistema precedentemente non vincolante delle linee guida KTW a un sistema legalmente vincolante di criteri di valutazione, attraverso l'autorizzazione dell'Agenzia per la protezione dell'ambiente della Germania (UBA), da paragrafo 17 art. 3 dell'Ordinanza sull'acqua potabile per la pubblicazione dei principi di valutazione.

The hygienic evaluation of materials in contact with drinking water is changing: from a previously non-binding system of the KTW guidelines to a legally binding system of evaluation criteria, through the authorization of the Environment Protection Agency of Germany (UBA), from paragraph 17 Art. 3 of the Ordinance on drinking water for the publication of the valuation principles.

Il 21 marzo 2019, l'UBA ha pubblicato un criterio di valutazione per la plastica e altri materiali organici a contatto con l'acqua potabile, che sarà anche notificato dalla Commissione Europea (documento 2018/480/D)

Questo evento fornisce informazioni su come, in futuro, implementare la base di valutazione KTW con successiva conferma della conformità. Durante il workshop verrà analizzato il problema che produttori, fornitori e distributori affronteranno e come sarà affrontato nei test e nelle pratiche di Certificazione.

Ci sarà un **periodo di transizione di 24 mesi** dalla data di pubblicazione della legge in Germania. Quindi, i criteri UBA diventeranno un requisito legale in Germania il 21 marzo 2021 per tutti gli importatori e produttori che intendono mettere i loro prodotti in contatto con l'acqua potabile (materie plastiche e altri materiali organici) sul mercato tedesco.

On 21<sup>st</sup> March 2019, the UBA published an evaluation criteria for plastics and other organic materials in contact with drinking water, which will also be notified by the European Commission (document 2018/480/D)

This event provides information on how, in the future, to implement the KTW assessment base with subsequent confirmation of compliance. During the workshop, the problem that manufacturers, suppliers and distributors will face and how it will be addressed in the tests and Certification practices will be analyzed.

There will be a **transition period of 24 months** from the date of publication of the Law in Germany. Hence, the UBA criteria will become a legal requirement in Germany on 21<sup>st</sup> March 2021 to all importers and manufacturers intending to place their products in contact with drinking water (plastics and other organic materials) in the German market.

16.05.2019



Ore 9:30 – 10:30 Registrazione e coffe break

Ore 10:30 - 11:00

**Benvenuto** 

Italo Pezzutto, DVGW CERT Italia Srl Dr. Jaochim Rau; Jürgen Gössl, DVGW CERT GmbH Andrea Pasquini; ANIMA

Ore 11:00 – 11:45 (Anton Wohlgemuth, DVGW CERT GmbH)

Base di valutazione UBA per materiali in contatto con acqua potabile e raccomandazione del Certificato di conformità

Ore 11:45 – 12:30 (Robertino Turkovic, TZW)

Attuazione della base di valutazione KTW nelle prove

Ore 12:30 - 13:30

Pausa pranzo

Ore 13:30 – 14:15 (Volker Meyer, Figawa – European Drinking Water)

Armonizzazione europea di materiali e prodotti a contatto con l'acqua potabile – situazione e prospettiva

Ore 14:15 – 15:00 (Anton Wohlgemuth, DVGW CERT GmbH)

Metodo per confermare la conformità dell'idoneità all'igiene dell'acqua potabile di prodotti e componenti per il contatto con acqua potabile

Ore 15:00

Discussione finale con Coffee break Italo Pezzutto, DVGW CERT Italia Srl

Time 9:30 – 10:30 Registration and coffee break

Time 10:30 - 11:00

Welcome

Italo Pezzutto, DVGW CERT Italia Srl Dr. Joachim Rau; Jürgen Gössl, DVGW CERT GmbH Andrea Pasquini; ANIMA

Time 11:00 – 11:45 (Anton Wohlgemuth, DVGW CERT GmbH)

UBA Evaluation criteria for materials in contact with Drinking water and recommendation of the Certificate of conformity

Time 11:45 – 12:30 (Robertino Turkovic, TZW)

Implementation of the KTW assessment base in the tests

Time 12:30 - 13:30

**Lunch break** 

Time 13:30 – 14:15 (Volker Meyer, Figawa – European Drinking Water)

European harmonization of materials and products in contact with drinking water - situation and perspective

Time 14:15 – 15:00 (Anton Wohlgemuth, DVGW CERT GmbH)

Procedure for confirming the conformity of the hygienic suitability of products and components for contact with drinking water

Time 15:00

Final Discussion with coffee break

Italo Pezzutto, DVGW CERT Italia Srl

16.05.2019



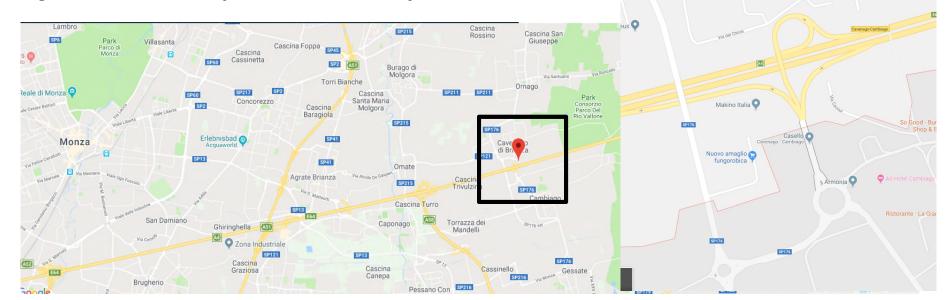
Devero Hotel & SPA, Largo Kennedy 1, 20873 Cavenago di Brianza (MB)

# Come arrivare:

All'uscita del casello Cavenago/Cambiago autostrada A4, girare per tre volte a destra sino a raggiungere l'hotel dopo circa 500 mt.

# How to get:

At the exit of the A4 motorway exit Cavenago / Cambiago, turn right three times until you reach the hotel after about 500 meters.



# 16.05.2019



### **QUOTA DI ISCRIZIONE**

La quota di partecipazione è di € 120,00 + IVA per il primo iscritto e € 80,00 + IVA per i successivi. A seguito del ricevimento del modulo di iscrizione compilato, verrà emessa la fattura.

Si prega di effettuare il pagamento solo dopo aver ricevuto la nostra fattura indicando la fattura e il numero cliente. La fattura è valida anche come conferma di partecipazione.

### **SEDE LEGALE**

DVGW CERT Italia S.R.L. Via Perathoner, 31 – 39100 Bolzano

### SEDE AMMINISTRATIVA

DVGW CERT Italia S.R.L. Via Mazzini 81/B – 33080 Fiume Veneto (PN)

# **ISCRIZIONE E CONDIZIONI**

Si prega di compilare il modulo e di inviarlo al seguente indirizzo e-mail: italia@dvgw-cert.com

Poiché il numero di partecipanti è limitato, le iscrizioni verranno considerate in base al ricevimento cronologico. Verrà inviata una conferma, altrimenti vi informeremo.

## INFORMATIVA SULLA PRIVACY

Con l'iscrizione, dichiaro il mio consenso al fatto che DVGW CERT Italia S.r.l elabori e utilizzi i miei dati personali per l'iscrizione all'evento e emissione della fattura e mi informi via mail su eventuali modifiche al programma.

### SUBSCRIPTION FEE

The participation fee is € 120.00 plus Tax for the first registration and € 80.00 plus Tax for the following ones. Following receipt of the completed registration form, an invoice will be issued. Please make payment only after receiving our invoice stating the invoice and customer number. The invoice is also valid as confirmation of participation.

### **REGISTERED OFFICE**

DVGW CERT Italia S.R.L. Via Perathoner, 31 – 39100 Bolzano

### **ADMINISTRATIVE OFFICE**

DVGW CERT Italia S.R.L. Via Mazzini 81/B – 33080 Fiume Veneto (PN)

### **REGISTRATION AND CONDITIONS**

Please complete the form and send it to the following e-mail address: italia@dvgw-cert.com

As the number of participants is limited, registrations will be considered based on the chronological reception. A confirmation will be sent, otherwise we will inform you.

# **PRIVACY POLICY**

By registering, I declare my consent that DVGW CERT Italia S.r.l process and use my personal data to register for the event and issue the invoice and inform me by email about any changes to the program.

16.05.2019



# **Iscrizione**

da inviare modulo compilato:





Nome / Name

Cognome / Family Name

Azienda / Manufacturer

E-mail

Telefono / Phone

Partecipanti / Partecipant

Fatturare a / Invoice to

Data

Firma / Signature